Distr.: General 18 November 2013 جمعية الدول الأطراف



ARABIC

Original: English

الدورة الثانية عشرة

لاهاي، ٢٠١٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣

توصية المكتب بإدراج بند إضافي في جدول أعمال الدورة الثانية عشرة لجمعية الدول الأطراف في المحكمة الجنائية الدولية

بتاريخ ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ قرر مكتب جمعية الدول الأطراف في المحكمة الجنائية الدولية أن يوصي الجمعية، بموجب المادة ١٣ من نظامها الداخلي، بإدراج بند إضافي في حدول أعمال دور الثانية عشرة بعنوان: "مناقشة خاصة بناء على طلب الاتحاد الإفريقي: توجيه الاتحام إلى رؤساء الدول والحكومات الجارية ولايتهم وآثاره على السلم والاستقرار والمصالحة".

ويوصي المكتب بالنظر في هذه المسألة في وقت من يُفرد خصيصاً لهذا البند الجديد من بنود جدول الأعمال المقترح للدورة الثانية عشرة للجمعية.

وبموجب المادة ١٨ ° من النظام الداخلي لجمعية الدول الأطراف تُرفق محلًا المقترح مذكرة إيضاحية (المرفق الأول).

^{&#}x27; تنص لمادة ١٣(البنود الإضافية) على ما يلي: "يجوز أن تدرج في جدول أعمال الجمعية بنود إضافية ذات طابع هام وملح، مقترحة للإدراج في جدول الأعمال قبل افتتاح الدورة العادية بما لا يقل عن ثلاثين يوما أو خلال الدورة، إذا قررت الجمعية ذلك بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين والمشتركين في التصويت".

لقترح المكتب أن تُخصَّص للمناقشة المعنية ضمن برنامج العمل المعدَّل للحادي والعشرين من تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ فترة ثلاث ساعات: من
الساعة ١٥:٠٠ إلى الساعة ١٨:٠٠.

تنص المادة ١٨ (المذكرة الإيضاحية) على ما يلي: "يُشفع كل بند يُقترح إدراجه في جدول الأعمال بمذكرة إيضاحية، كما يُشفع، إن أمكن، بوثائق أساسية أو بمشروع قرار".

مرفق

تمخضت المشاورات غير الرسمية بين الوفود وأعضاء المكتب في لاهاي ونيويورك عن صوغ أفكار بشأن كيفية إدارة هذا المناقشة وتخصيص وقت لها ضمن إطار الدورة الثانية عشرة للجمعية المقرر عقدها من ٢٠ إلى ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ في لاهاي.

المكان والتاريخ والفترة المخصصة

ستجري المناقشة الخاصة يوم الخميس ٢١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ من الساعة ١٥:٠٠ إلى الساعة ١٨:٠٠ في القاعة World Forum Theatre. ويمكن للمكتب أن يخصِّص وقتاً من مساء نفس اليوم لمواصلة المناقشة الخاصة عند اللزوم.

شكل المناقشة والمشرف عليها

في ضوء المشاورات غير الرسمية الآنفة الذكر، قرر المكتب بتاريخ ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ أن تجري المناقشة الخاصة في شكل حلقة تباحث يليها نقاش حواري غير رسمي. وقد عيَّن المكتب في نفس الاجتماع ممثل الأردن الدائم لدى الأمم المتحدة، الرئيس الأول لجمعية الدول الأطراف، صاحب السمو الملكي الأمير زيد رعد زيد الحسين، مشرفاً على المناقشة.

وقد عُهد بتشكيل فريق التباحث وتحديد المواضيع التي ستُبحث إلى المشرف على حلقة التباحث، وذلك مع العلم بأن تشكيل الفريق سيتم بالتشاور الوثيق مع الدول الأطراف الأفريقية ورئيسة الجمعية. وأُشير إلى اختيار المتباحثين من بين أبرز الخبراء الذين تميّزوا على مر السنين، ممن يحيطون إحاطة شاملة بأحكام نظام روما الأساسي، وبتاريخ التفاوض عند الإمكان.

نقاش حواري

إثر حلقة التباحث سيجري نقاش حواري في جلسة عامة.

ويتعيَّن أن تكون البيانات التي سيُدلى بما في هذا الإطار وحيزة فلا تستغرق إلا مدة محدودة، وذلك لإتاحة أوسع مشاركة ممكنة.

1A2-A-181113